



## A vueltas con el agua

LUEGO no se podrá decir, si resulta la cosa mal, que el Ayuntamiento se precipitó y se embarcó en la aventura sin más ni más. Dos años han pasado ya desde que el proyecto del señor Escario fué entregado personalmente por éste a la Corporación en un acto revestido de cierta solemnidad. Aquellas carpetas tan limpias, tan cuidadas, tan bien encuadradas, llenas de fórmulas matemáticas, detalles técnicos y presupuestos de obras, es seguro que a estas fechas tendrán sus hojas sucias, arrugadas y llenas de anotaciones, como consecuencia de la minuciosa y repetida lectura y exámen de que han sido objeto por parte de nuestra Corporación y, particularmente, del alcalde. Este, sobre todo, ha consumido muchas horas dándole vueltas al famoso proyecto deshojando la margarita de los millones.

Porque éste es el problema que trae de cabeza al Ayuntamiento. En el primer repaso, el primitivo proyecto, cuya ejecución iba a costar unos veintiseis millones de pesetas, sufrió un corte de casi diez millones. No conforme con este tremendo pellizco, todavía sufrió, en el segundo repaso, un arañazo de otros tres millones. Y ahora en la última sesión del Pleno, la Comisión de Hacienda, sintiéndose más generosa, ha elevado el presupuesto, que con las mermas anteriores había quedado reducido a trece millones, hasta los veinte, cifra que, se dice, cubrirá suficientemente las necesidades de la población para un período no menor de cincuenta años y para un censo de 90.000 habitantes.

¿Será esta la última reforma que sufre el proyecto? Confiamos en que sea así y que la Corporación se decida de una vez a acometer las obras, con lo cual, además de resolver el acuciante problema del abastecimiento de agua a la capital, se liberará de continuar un estudio que, por fuerza, tiene que resultar poco ameno.

Sergio COLLADO

## LA FIESTA NACIONAL

### Luis Miguel y Liri salen en hombros de la plaza de Málaga

MALAGA, 11.—Segunda de Feria. Lleno hasta el tejado. Asisten los ministros de Trabajo y secretario general del Movimiento, señores Girón y Fernández Cuesta, seis de don Graciano Pérez Tabernero y dos de don Antonio de la Cova, para Antonio Velázquez, Luis Procuna, Luis Miguel Dominguín y Liri.

VELAZQUEZ muy templado da varios pases por alto, naturales y el de pecho. Sigue con ayudados por bajo y el de pecho que se ovacionan. Mandolinas para dos pinchazos y media. El toro es aplaudido en el arrastre y da la vuelta al ruedo. El diestro es ovacionado, da la vuelta al ruedo y saludado desde los medios. En su segundo, de don Antonio de la Cova, lancea bien. Faena por alto, muy quieto, aguantando las tancazadas del bicho. Dos de pecho muy buenos, sigue la faena muy de cerca para un pinchazo, media y varios intentos de descabello. Ramatando el puntillito. Muchas palmas.

PROCUNA en su primero, de la Cova, faena con pases de tanto a un toro muy quedado. Faena breve para una casi entera y varios intentos de descabello. Pitos. En su segundo muy bien en la capa. Procuna y Luis Miguel ponen banderillas entre ovaciones. Pases de castigo y naturales con la muleta plegada. El toro está quedado. Pases de pecho y adornos. Ovación. Cuatro pinchazos y media. Muchas palmas.

LUIS MIGUEL lancea superiormente en su primero. Clava tres pares inmensos que se ovacionan. Clava con las dos rodillas en tierra. El toro se le va. Pases esta tuarios, redondos, de otras marcas, naturales y adornos. Ovación. Estocada y dos descabellos. Gran ovación, oreja, vuelta, salida a los medios. En su segundo verónicas muy bien. Coloca tres pares. Recibe al bicho sentado en el estribo e instrumenta estatuarios, derechazos, redondos, naturales y el de pecho. Ovación enorme. Sigue valiente, muy cerca, siendo ovacionado. Una gran estocada. Ovación delirante. Dos vueltas al ruedo, oreja y rabo.

LIRI lancea superiormente a su primero. El toro es incierto y huye de los caballos. Da cuatro por alto buenos pero tiene que desistir porque el animal no responde. Mata de dos pinchazos y dos descabellos. En el último da varios lances templados que se ovacionan. Gran faena con estatuarios que se ovacionan. Clava desde lejos y da seis naturales, que remata con el de pecho. Ovación enorme del público puesto

en pie. Es cogido sin consecuencia y Luis Miguel acude al quite. Otra tanda de naturales, y el de pecho. Después, le vino a las manos la investidura de apoderado de Miguel Báez, «Liri». No quiso —metido ya en trance de apoderamiento— reparar lo que podía ser una labor interesante y productiva, sobre todo pensando en la formación de la pareja que al año pasado, todavía en plan de novilleros, fué la que ejercía la hegemonía en los ruedos españoles y americanos. Pero ahora se le va el torero que determinó su vuelta a las actividades de apoderado. La explicación oficiosa es que todo se ha hecho de acuerdo y cordialmente. Pero las gentes no se conforman con esta versión y se hacen cábalas y se buscan y rebuscan detalles y antecedentes. Hay quienes afirman que «esto se veía venir». De todos modos, las corridas de esta temporada las firmó y combinó Camaró y la efectividad de la separación no se producirá hasta la temporada próxima. Ahora, el poderoso apoderado acompaña en sus viajes al Liri, del que no se aparta. Y Aparicio es testigo de esta unión entrañable ya que en la mayoría de las plazas actúan juntos los que hasta hace poco han sido pareja inseparable.

## Mano a mano Girón-Vargas

¿Cartel para el domingo?

Como noticia de última hora les decimos a ustedes, dentro de la natural reserva, y con objeto de que no nos tachen de lo que no nos gusta, que para el próximo día 19, Dios mediante y si el tiempo no lo impide, veremos en la plaza de Zamora un mano a mano que se nos antoja estupendo. César Girón y Manolo Vargas, que han mantenido con sabor torero su cartel en nuestra casa, vienen con idea de repetir las andadas y salir en hombros, pero esta vez sin cogidas. Si la noticia es todo lo cierta que nosotros pensamos, no podemos por menos de alegrarnos y suponemos que los aficionados también lo harán. Que la cosa se confirme y tiempo tendremos de hablar de ello. Por ahora, ahí va la noticia.

VIOLA

## Dos periodistas recorrerán la Península en apisonadora

SEVILLA.—Dos veteranos periodistas sevillanos, José Andrés Vázquez y Antonio Serrano han revelado su propósito de dar la vuelta a la Península Ibérica en una apisonadora, que hará un recorrido máximo de cuarenta y cinco kilómetros. La vuelta se denominará «La Península Ibérica por sus pasos contados» y pretenden ser el raid de lentitud en contraposición con la tendencia apresurada de estos tiempos. Comenzarán en primavera.—Cifra.

## La conferencia...

las líneas aliadas situadas al norte de Hwachon, y a las 21,30 hora local, continuaba la lucha. En todo el frente de Corea ha aumentado la actividad. Aproximadamente unos cuatrocientos soldados rojos se lanzaron a las 13,20 al asalto de las avanzadas de las Naciones Unidas. A las nueve y media, los soldados aliados resistían el ataque y conservaban sus posiciones, pero aún es dudoso el resultado de la acción. Al norte de embalse de Hwachon, dos pelotones rojos chocaron con una fuerza aliada en servicio de patrulla y se retiraron. Más al Este la infantería aliada con los tanques y la artillería han trillado a los rojos al suroeste de Kapsong, con el propósito de conquistar tres dotas que dominan las proximidades de la línea de ataque de los comunistas. Los chaparrones y la niebla reinante en la mayor parte de Corea han impedido la actuación en gran escala de los bombardeos y cazas aliados, que solo realizaron 150 salidas.—Efe.

## MADRID, MADRID, MADRID...

madriñeo desde que comenzó a demostrar condiciones para el arte de Cúchares. La decisión de José Flores de no representar a ningún torero, la revocó porque Aparicio había sido discípulo del gran espada cordobés, además de su protegido. Era como una obligación sentimental. Después, le vino a las manos la investidura de apoderado de Miguel Báez, «Liri». No quiso —metido ya en trance de apoderamiento— reparar lo que podía ser una labor interesante y productiva, sobre todo pensando en la formación de la pareja que al año pasado, todavía en plan de novilleros, fué la que ejercía la hegemonía en los ruedos españoles y americanos. Pero ahora se le va el torero que determinó su vuelta a las actividades de apoderado. La explicación oficiosa es que todo se ha hecho de acuerdo y cordialmente. Pero las gentes no se conforman con esta versión y se hacen cábalas y se buscan y rebuscan detalles y antecedentes. Hay quienes afirman que «esto se veía venir». De todos modos, las corridas de esta temporada las firmó y combinó Camaró y la efectividad de la separación no se producirá hasta la temporada próxima. Ahora, el poderoso apoderado acompaña en sus viajes al Liri, del que no se aparta. Y Aparicio es testigo de esta unión entrañable ya que en la mayoría de las plazas actúan juntos los que hasta hace poco han sido pareja inseparable.

Francisco CASARES

## Hoy, el festival rojo en Berlín

### Precauciones para evitar escapatorias

BERLIN, 11.— Todo está preparado para celebrar el llamado desfile de la paz en el que intervendrán un millón de jóvenes comunistas que asistirán a la concentración organizada en la zona oriental de Berlín. Se espera que en el desfile de mañana se portarán pancartas invitando a la celebración de conversaciones de paz, de acuerdo con la nueva maniobra soviética. El millón de muchachos se concentrará en cinco puntos distintos y desfilarán por las calles de la zona oriental y, finalmente, por el Unter den Linden. El desfile está señalado para las siete y media de la mañana, hora española. El pronóstico meteorológico es que habrá nubes con amenaza de lluvia.—Efe.

### PRECAUCIONES

BERLIN, 11.— Además de 30 estaciones de los ferrocarriles metropolitanos, las autoridades del Berlín Occidental han cerrado al público el paso por 165 calles que ponen en comunicación el sector soviético de la ciudad con los sectores occidentales. Sólo quedan habitadas veinticinco, en las que se ejerce rigurosa vigilancia para impedir que los jóvenes



## Pero en cambio se estima que es muy favorable para los cultivos de otoño

LA persistencia del tiempo «otoñal» en pleno estío, tiene sus inconvenientes, y grandes a veces, por lo que se refiere a los trabajos de la recolección, y más concretamente, a la era. Los de las trillas y limpia se ven frecuentemente interrumpidos en las provincias de la mitad septentrional del país, siendo más de lamentar en aquellas zonas en donde solo se dispone de elementos rudimentarios para las faenas propias del éjido. En donde predomina la mecanización, el contratiempo es apenas apreciable. Allí donde el trillo es el único medio de que se dispone para triturar los mieses, es considerable el retraso que sufren los trabajos en cuestión cuando, como ahora ha ocurrido, las lluvias son copiosas y persistentes. Tenemos la esperanza de que en un plazo de pocos años pueda avanzarse considerablemente en la tarea de dotar a la agricultura de máquinas trilladoras en número suficiente para activar hasta el máximo necesario la suprema labor de poner en seguridad las producciones de nuestros campos. Algo se ha dicho ya a este respecto, pero estimamos que las entidades agrarias de las provincias carentes de tan eficacísimos medios auxiliares deben plantear abierta, urgente y decididamente, la resolución de este problema trascendental.

Ahora mismo se teme en bastantes provincias centrales que, como consecuencia del retraso, creciente, que registra la recolección, se llegue a enlazar ésta con las labores de sementera, o cuando menos que falte tiempo para realizar, con el rigor preciso, las de preparación de la misma. Por si la mucha mies que hay que trillar y limpiar no fuese suficiente a prolongar más de lo que es corriente aquellas tareas, la climatología ha venido a hacerlas más difíciles. Pero, en fin; nada de esto importa mucho en cuanto al perjuicio en parvas, parveros y hacinas no sea de consideración, puesto que no es tan fácil alterar el optimismo, justificado que anima a las legiones del agro ante las excelencias del año, siquiera, como tenemos dicho, haya comarcas en las que se aprecian decepciones por no corresponder el «fanequeo» a la exuberancia que presentaban los sembrados. Nuestra impresión, por otra parte, en cuanto a los pretendidos desencantos, dista bastante de la que se ha pretendido poner en circulación. Podríamos citar tres comarcas castellanas de las cuales se nos informó acerca de un supuesto grave contratiempo sufrido, en ellas, por el trigo, en los últimos días de julio. Nosotros sabíamos que en ese momento dicho cereal había llegado a su granazón completa en condiciones inmejorables, por lo cual deducíamos que el revés se reduciría al derivado de una seca rápida coin-

## Preocupa la inseguridad del tiempo que ocasiona PERJUICIOS EN LA ERA

cidente con el breve período caticular que provocó las perturbaciones atmosféricas que todavía subsiste. Y no tuvimos inconveniente en recorrer las comarcas en cuestión, tomando muestras de trigo en pares diferentes que después mezclamos a efectos de comparación. La verdad es que en ninguna de dichas muestras se apreciaba defecto de conformación del grano, apareciendo éste terso y de tamaño normal. ¿Quiere ello decir que los supuestos fallos no pasan de ser una fantasía? Desgraciadamente tales fallos existen, determinados por zonas de la cuenca del Duero en particular, y casi estamos por afirmar que es la provincia de Segovia la que las tiene en mayor número, pero nada de esto autoriza a nadie, ni concretamente en provincia alguna, a alterar los venturosos perfiles de un año agrícola, bueno o excelente, en todas y cada una de sus producciones, en lo cual coinciden los propios labradores.

### EN EL MEDIODÍA:

En las regiones de la mitad meridional del país, y más concretamente en Extremadura y Andalucía, andan de ramate de trabajos en la era, confirmando felizmente los pronósticos que tenemos hechos acerca de los excelentes rendimientos. También se insiste, desde Jaén, en que no deja de haber agricultores que comprueban, al trillar, que los fríos retardados causaron daño, pero que, «no obstante, la cosecha es buena».

De la Mancha y de Toledo nos complacemos en hacer mención especial de dos zonas que el año pasado sufrieron el rigor de la sequía. El norte de Ciudad Real, y La Sagra toledana. En la primera de ellas se proclama que la cosecha iguala o supera a la de 1948, y en la segunda la apreciación no es menos optimista.

### EN LA MITAD NORTE

Hasta alcanzar el norte de Palencia, la siega del trigo está a punto de concluir, pero a partir de aquella línea hacia el Cantábrico, queda mucho por segar.

### LOS CULTIVOS DE OTOÑO

Este tiempo otoñal, si retrasa los trabajos de la recolección, beneficia en cambio, en sumo grado, a todos los cultivos de otoño, que se hallan hermosos por lo general, prometiendo producciones a tono con la cerealista. Esta enfortadora consideración contrasta, con ventaja, la contrariedad que ocasionan las intempestivas perturbaciones atmosféricas, porque parecen constituir la garantía de que se va a cerrar con broche de oro el libro de las producciones agrícolas de este año, que pasa a ainearse junto a los de más feliz recordación en los anales de la agricultura nacional.

## D. Jacinto Benavente cumple hoy 85 años

MADRID, 11.— Don Jacinto Benavente cumplirá mañana 85 años. Actualmente veranea en su hotelito de Galapagar y está escribiendo una obra teatral titulada «Reclbir» para ser estrenada en el teatro Lara.—Cifra.



## 5 SUCESOS, 5

- AVIONES ESTRELLADOS
- SUICIDIO COLECTIVO
- BUQUE ENCALLADO

ALBACETE, 11.—Esta mañana ha ocurrido un accidente de aviación que ha costado la vida al piloto y heridas graves al pasajero. Un avión de las Maestranzas que efectuaba pruebas, por causas que se ignoran cayó en el lugar denominado La Corteza, en la carretera de Jaén, a 16 kilómetros de esta capital; estrellándose contra el suelo. Fué hallado muerto el piloto; brigada probador don Benito Franco Gascoñ y herido grave el pasajero teniente don Arturo Nuñez Baena; que ha ingresado en el Hospital.—Cifra.

### OTRO AVION

EVREUX (Francia), 11.—Durante un vuelo de pruebas se ha estrellado en las proximidades de Evreux un DC-3 de la Air France. A bordo iban tres tripulantes y dos técnicos y han sido hallados los cadáveres de todos menos el de uno de los técnicos; a quien se supone igualmente muerto.—Efe.

### TRIPLE SUICIDIO

Viena, 11.—La prensa de Budapest anuncia el suicidio arrojándose a la calle desde un tercer piso del que fué, hasta su disolución en 1949, jefe de la Sección Húngara de la organización de

ayuda a los refugiados judíos, doctor Geza Szucsy, de su hermano gemelo, doctor Joseph Szucsy, ex secretario general de la misma organización, así como de una tia de ellos, de 84 años de edad, que se envenenó en sus habitaciones mientras los hermanos ponían fin a su vida en la forma indicada. Se ignoran las razones del suicidio colectivo, si bien los dos dejaron al parecer unas cartas. La policía no ha permitido desde luego, su publicación.—Efe.

### Y OTRO

NEWARK (Nueva Jersey), 11.—Un avión C-46 con 45 personas a bordo se estrelló e incendió poco después de despegar del aeropuerto de Newark, camino de California. Todos o casi todos los pasajeros y tripulantes lograron abandonar el aparato por las portezuelas y los equipos de salvamento apagaron el incendio rápidamente.—Efe.

### BUQUE ENCALLADO

RIO DE JANEIRO, 11.—El buque brasileño «Santos» ancló esta madrugada debido a fuerte cerrazón a la altura del Cabo Frio. Los 263 pasajeros que lo ocupaban fueron transbordados al vapor argentino Córdoba. Veinte pasajeros resultaron heridos.—Efe.

## TRACTORES "NORMAG"

Con motor Diesel de 25 H. P. con elevador neumático

Fabricación alemana ENTREGA INMEDIATA

Infórmese en: EXPLOTACIONES INDUSTRIALES Y AGRICOLAS, S. A.

Plaza de los Leones de Castilla, 10. Teléfonos, 4410-4418-4419. VALLADOLID

Delegación en ZAMORA: ELECTRICIDAD INDUSTRIAL ROMAN

Plaza Mayor, 11. Teléfono 1795

El anuncio escrito es pregonero que no calla

Anuncie en IMPERIO